

民坊報

民坊 PEOPLE'S PLACE

Issue 03

民坊送你



精美賀年揮春
(隨刊附送)



民坊利是封

於推廣期間留下聯絡資料，讚好及分享民坊Facebook專頁，即可免費獲贈。



想知更多活動詳情？
記得like我哋Facebook啦！



全民同樂 大抽獎

合共過千份豐富獎品，
總值約港幣\$300,000！



頭獎：雙人來回大阪旅行套票
(詳情請看內頁)



民坊FACEBOOK



民坊網頁

f 民坊 PEOPLE'S PLACE

www.peoplesplace.com.hk

新春習俗小知識

春節來源

農曆新年，又名春節，是中國人最重視及熱鬧的節日。中國對「年」的概念，是根據農作物生長的周期。新一年代表春天的開始，所謂「春生夏長，秋收冬藏」，春天亦是農作物、新生命的開始。

民間傳說在春節期間，一種叫年的野獸會出來覓食，也叫「夕」。年獸每年出沒一次，年獸「夕」十分兇殘，半夜闖進民居吃人。所以，年獸出現的一天叫「過年」（年來了），過年這一夜叫「除夕」（除掉夕）。為了對抗年獸，人們每年舉家圍坐在一起抵抗年獸。在無數次戰鬥中，人們發現年獸雖猛，但懼怕紅色、火光和巨響。因此，家家戶戶在門口貼上紅春聯，在家門口燃起篝火，放爆竹等。年獸看見門上貼著紅對聯，門口有紅火燃起，爆竹霹靂亂響，就不敢再搔擾居民。

不過，古文中也無年獸的記錄，而僅僅始於民國時期的說法。

農曆新年行程表

農曆十二月 辦年貨



傳統上，店舖在春節前數天會提早「收爐」，家家戶戶也要在農曆十二月二十六日前「大掃貨」，買定過年用品。時至今日，在全年無休的連鎖店出現後，大家雖然不會提早幾天「收爐」，但辦年貨仍然是讓自己購物的好藉口。

年廿八 洗邋邋



「年廿八洗邋邋，若然不洗豈會發」。「洗邋邋」不只用柚子葉洗澡及收拾房間，更有「除去惰性」，改變惡習的意思。古人認為，要除去塵垢才能迎接新一年的財富。

年三十 團年飯



團年飯是過年前的家庭聚餐，通常會以豐盛的菜色為年尾做一個好的完結。長輩會封「壓歲錢」給晚輩放在枕頭下，相傳可以鎮壓邪祟。團年飯後亦是年宵市場最熱鬧的時候，大家不妨去買一些好意頭的水仙或桃花，為新年增添氣氛。

年初一 去拜年



每年年初一凌晨都會睇電視見到夏蕙BB，睇黃大仙祠搶上「頭炷香」。近年，大埔許願樹也成為熱門地點，相信只要誠心參拜，就能心想事成！對於小朋友，年初一最開心莫過於到長輩家拜年，可以穿新衣，逗利是及食糕點。

年初二 轉風車



年初二除了是妻子回娘家拜年的日子，香港人更有到車公廟轉風車的傳統，相信風車能讓我們在新一年「轉好運」。



在這喜氣洋洋的佳節中，民坊將為街坊送上大禮！顧客只需在民坊商場消費滿指定金額，即有機會參加「全民同樂大抽獎」，贏取總值約HK\$300,000的逾千份豐富獎品，獎品包括：雙人來回大板機票連5日4夜酒店住宿連日本環球影城門票、OSIM小天后按摩椅、13" MacBook Pro 256GB 及其它豐富獎品等。

參加方法：於推廣期內消費滿**HK\$250**或以上（憑最多2張不同商戶之機印發票），即可換領抽獎券1張。滿HK\$500 可獲2張，如此類推，每組發票最多可換領5張抽獎券。

換領日期 2月1日至4月30日

換領時間 上午10時至下午5時30分或晚上8時

換領地點 客戶服務櫃檯或商場辦事處

抽獎日期 第一期 3月15日

第二期 5月6日

公佈日期 5月14日於星島日報及The Standard 公佈

春日行運迎新歲 1月18至2月17日

除了大抽獎，我們會在屯門愛定商場 (H.A.N.D.S) 舉辦「春日行運迎新歲」，商場的各區域設有不同的新年裝置，讓街坊拍照留念及轉出好運來；場內亦設有豐祝市集，方便街坊選購心水年貨，走遍愛定商場同時寓意「行大運」，祝願各位街坊新一年事事順心，身心康泰。



我們亦會舉辦工作坊，教授街坊製作風車及如意結，寓意新一年萬事如意。民坊仔、民坊女亦會現身同大家拜年，派發小禮品，與街坊歡度新年。

和記茶莊

茶 繫 兩 代 老 實 人

新年臨近，家家戶戶也會為準備賀年禮品而東奔西跑。大型超市應有盡有；不少人都選擇日本糕點、丹麥曲奇或瑞士朱古力等送禮。今年，大家又會否考慮支持香港小店，送一些更傳統、更具心意的賀年禮品？就像位於石籬商場的和記茶莊，它們賣的普洱茶餅不但得體大方、老少咸宜，在一眾禮品當中更給人煥然一新的感覺。不喜歡普洱？和記亦有受年輕人歡迎的選擇，例如：玫瑰花茶及各地生產的綠茶。

- 小店故事 -



如果要用一種茶來形容「和記」，普洱絕對適合不過。濃礮、醇厚，經歷歲月的浸淫，愈陳愈香，總散發著一種獨特味道。石籬邨自1966年落成，和記茶莊可說是邨內歷史的重要部分，它雄據在街市最當眼的入口處逾半個世紀，看盡區內風雨變遷。「剛來時這裡什麼都沒有，只有木屋鐵皮屋，爸爸賣茶由小販做起，之後政府起了屋邨和街市，爸爸才搬進去繼續經營。」老闆余鴻妮道來。

保留父親心血

九年前，父親過世，余鴻正式接手和記，別人以為子承父業是順理成章，他卻自比外行人，花了許多苦功，才把茶莊打理得頭頭是道，「雖然受爸爸薰陶，13歲便開始喝功夫茶，但對賣茶，我是一竅不通。爸爸走了，既不忍心他的心血就此化為烏有，又不想浪費店子的靚茶葉，唯有硬著頭皮接手經營。」



第一步，先解決來貨問題，老父生前一直跟雲南著名茶廠「勐海」合作，每年春、秋茶二季都會定時入貨，「爸爸跟『勐海』幾十年來都講個『信』字，到我這代接手，幸好他們也願意繼續供應茶葉，更不時寄來茶版讓我們試飲，入靚茶益街坊。」繼承了父親多年商譽，貨源問題順利解決。

「蝕底」生意賺人情

向來和記出品深得街坊歡心，全因余父會主動「溝茶」，即使是百多至幾百元一斤的中價普洱、龍井、鐵觀音、香片，有時質素不穩，余父就會混一點靚茶葉，讓整體感覺更芳醇，余鴻保留這項「蝕底」傳統，「賺到的利潤一定少咗，但無所謂啦，為街坊賺少一點，薄利多銷，才有來有往。如果給人家劣貨，賺到一次錢，下次他不再來，根本沒意思。」



余鴻也謝絕「硬銷」，堅持實話實說，「舉個例，明前龍井夠上乘珍貴，賣出去利錢豐厚，但如果你胃部功能較差，根本不適合喝綠茶類，一味只為賺錢硬銷給你，你個胃唔受得飲唔到，既咗錢又咗晒啲茶葉，你話幾無謂。」

這種「老實」，其實就是一種以街坊為本的心意，難怪和記與街坊的情誼能延續兩代，「有個80多歲老街坊幫襯了幾十年，由顧客變成了老友，現在雖然老豆已經不在，但他一有空還是會來店裡坐坐，喝喝茶、聊聊天。」

街坊的茶事顧問

賣茶葉，余鴻謙稱半途出家，聊茶他可是個專家，四十多年品茗經驗，令他儼如街坊的「茶事顧問」，從分辨好茶、泡茶、到選擇茶壺，街坊有問題都來店子請教他。有些顧客甚至買來當批發，亦有在五星級酒店內工作的茶藝師，特意走到和記買茶研究，小小茶莊堪稱街市裡的隱世高手。哪天你經過石籬(一)邨商場街市，不妨請余鴻替你拿主意選好茶，說不定會大開味覺新境界。



和記茶葉莊
地址：石籬(一)邨商場街市66號鋪 電話：2699 8997



遠親，不如近鄰。「街坊情」是香港萬家燈火下最動人的精神；無分你我，守望相助、一直陪伴著無數香港人成長。隨著時代的變遷、社會的變革，這種昔日情懷買少見少，漸漸在社區間消殆。民坊商場中有不少像「和記茶葉莊」一樣，為街坊服務多年的小店。民坊希望在發展的同時，亦致力讓一份香港獨有的街坊情得以延續。想了解民坊的理念，可以觀看我們早前拍的短片：



親子時間 活動回顧

創意無限工作坊 X 滿「FUN」派對

民坊於10月起，一連3個月於現崇山商場舉辦一連串工作坊及遊戲派對。顧客只需消費滿指定金額，即可免費參與親子活動，讓民坊陪伴一家大小過一個愉快的週末！



9月份，民坊與大華銀行合辦水墨藝術工作坊，邀請本地藝術家鄧啟耀先生指導小朋友水墨畫的基本技巧。



10月份，民坊舉辦萬聖節工作坊，為小朋友的萬聖節服裝添上自己製作的頭飾！



臨近聖誕，民坊為街坊貼心準備水晶球工作坊，亦成為最受小朋友歡迎的項目。此外，我們增設充氣彈床，讓考完試的小朋友盡情放電，父母也放心Christmas shopping，一起過一個開心聖誕！來年，民坊會在現崇山商場舉辦更多工作坊及精彩活動，希望大家繼續支持！



民坊商場 聖誕矚目禮遇

今個聖誕，民坊準備了別具創意及貼心的禮品給一眾顧客換領。顧客消費滿指定金額，即可免費換領聖誕造型毛巾或限定「民坊」暖水壺及環保袋套裝。活動反應熱烈，所有禮品於推廣期內全數換領完畢，民坊感謝各位支持。





12月23-26日

今個聖誕，屯門愛定商場 H.A.N.D.S 舉行「冬日動感迎聖誕」，活動結合運動、娛樂、音樂、山系露營及手藝創作等元素，讓區內外街坊過一個活力十足的健康聖誕！

聖誕動起來 挑戰不可能

為了讓大家過一個健康的聖誕，我們在平台花園準備了「一分鐘挑戰」的體育競技遊戲。現場共設有五個動感項目，讓大小朋友在一分鐘內挑戰自己，成功完成挑戰的參加者，可獲贈精美禮品。除此之外，我們為小朋友特設了一個「兒童天地」，讓他們體驗不同迷你版運動項目。



玩轉愛定商場市集

場內的「聖誕老人新手任務」更是大熱遊戲，小朋友化身「小聖誕老人」，在限時內要找出所有禮物，讓小朋友動手又動腦。今年，我們更舉辦聖誕市集，除了安排原創手作及 Busking 表演，更有攤檔售賣多款有機產品，鼓勵綠色生活。民坊希望鼓勵市民選購心儀聖誕禮物的同時，亦不忘「動」起來，培養健康生活習慣。



草地配上聖誕樹及 H.A.N.D.S 燈飾吸引很多人「打卡」；大家亦可以在草地上欣賞民坊邀請來的 busker 作街頭音樂表演。



聖誕市集亦是另一個賣點，小編私心推薦這間本土花茶品牌，主打健康不含防腐或糖份的花茶，大受女士歡迎！



我們為小童而設的遊戲設施免費開放，家長可以放心安排小孩子進內玩樂。體驗區內設有籃球、足球、羽毛球等活動，應有盡有。

恭

喜

發

財



身

體

健

康

